

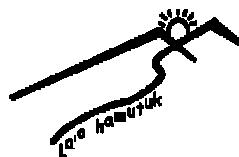
La’o Hamutuk

Institutu Timor-Leste ba Monitor no Analiza Dezenvolvimentu

Rua Dom Alberto Ricardo, Bebora, Dili, Timor-Leste

Tel: +670-3321040 or +670-77234330 (mobile) email: laohamutuk@gmail.com

Website: www.laohamutuk.org



RELATÓRIU OBSERVASAUN ELEISAUN PREZIDENTE REPÚBLIKA PERIODU 2022-2027 BA SEGUNDU VOLTA

Introdusaun

La’o Hamutuk apresia ba Secretariado Técnico de Administração Eleitoral (STAE) no Comissão Nacional de Eleições (CNE) ne’ebé kontinua organiza ona Eleisaun Prezidente Repúblika periodu 2022-2027 iha segundu volta la’o ho susesu, maske menus taxa partisipasaun eleitor iha segundu volta ne’e rasik. La’o Hamutuk mós orgullu ho Timor oan hotu ne’ebé hatudu sira nia maturidade iha prosesu eleisaun ida ne’e iha Timor-Leste no Diaspora hahú husi prosesu kampaña, durante loron votasaun, to’o prosesu rezultadu Eleisaun Prezidente ba periodu 2022-2027.

La’o Hamutuk mós hato’o parabéns ba kandidatu na’in rua ne’ebé mais votadu iha eleisaun primeira volta hodi kontinua ba eleisaun segundu volta tuir artigu 76 Konstituisaun RDTL. Husi rezultadu segundu volta maioria povu Timor-Leste fó votu ba kandidatu Sr. Dr. Ramos Horta hodi sai Prezidente RDTL ba periodu 2022-2027, ho rezultadu eleisaun tuir apuramentu ofisiál husi CNE, José Ramos-Horta simu votu 398,082 (62%) no Francisco Guterres (Lú-Olo) simu votu 242,939 (38%).

Ikus liu ami mós apresia instituisaun seguransa sira Estadu nian, PNTL ne’ebé hala’o sira nia servisu ho másimu atu fasilita situaun hakmatek no fó seguransa ba fatin votasaun sira hodi prosesu eleisaun ida ne’e la’o ho di’ak husi hahú to’o remata.

Hanesan organizaun ne’ebé hetan kredensiál nudár observadór, La’o Hamutuk nia ekipa kontinua hala’o observasaun ba prosesu sira eleisaun Prezidente segundu volta nian. Ami nia observadór sira ne’ebé sai observadór iha primeira volta sira kontinua halo observasaun iha segundu volta. Ami iha observadór nasional na’in hitu (7) ami akompanha prosesu kampaña nian no mós halo observasaun iha estasaun votasaun 15 iha Dili no estasaun votasaun 1 iha Manatuto. Relatório ida ne’e haktuir rezultadu observasaun ne’ebé ami nia ekipa halo ona no rekomendasaun balun ba Partidu Polítiku, CNE no STAE atu bele hadi’ak liután eleisaun sira ne’ebé sei hala’o iha futuru.

Metodolojia no Objetivu

La’o Hamutuk kontinua fahe ninia observasaun ba prosesu eleisaun iha segundu volta ne’e ba atividade rua:

Observasaun molok eleisaun ne’ebé kobre: Observa iha kampaña eleitorál husi kandidatu sira direta no indiretu; monitór kandidatu sira nia mensajen sira iha sira nia pájina média sosiál Facebook no jornál sira; aumenta informasaun sira ba pájina web kona-ba Eleisaun Prezidente Repúblika periodu 2022-2027 iha La’o Hamutuk nia portal.

(<http://www.laohamutuk.org/Justice/2022/PresElec/22PresElec.htm>)

Objetivu husi atividade hirak ne'e mak atu observa no enkoraja kandidatu sira atu fahe sira nia programa ba povu iha kampaña eleitorál sira, atu nune'e bele ajuda povu hili bazeia ba programa sira ne'ebé sira hetan kandidatu refere.

Observasaun durante loron votasaun ne'ebé kobre: Observa iha fatin votasaun iha Dili ho objetivu atu garante katak prosesu eleisaun la'o tuir lei no ho transparente, justu no junuinu, inklui prosesu kontajen la'o tuir prosesu no livre husi manipulasaun, no povu ba ejerse sira nia direitu atu hili ho livre.

A. **Observasaun Molok Eleisaun**

Partisipasaun Kandidatu sira iha Debate – Ami orgullu no apresia tebes ba servisu media sira, hodi halo kobertura ba kampaña kandidatu na'in rua iha fatin-fatin, no apresia debate kandidatu ne'ebé fó sai liu kanál RTTL, E.P. la'o di'ak tebes too remata. Parabens ba CNE ne'ebé organiza debate importante ida ne'e, debate ne'e ajuda duni eleitor sira atu hatene kle'an kona-ba sira nia kandidatu nia vizaun no misaun, inklui programa sira bainhira sira eleitu, nune'e ajuda eleitor sira atu deside sira nian votu.

Maske debate la'o di'ak maibé konsegue hamosu polémika ba Universidade Nasional Timor-Leste, bainhira kandidatu Sr. Dr. Ramos Horta hato'o nia duvida ba kapasidade UNTL liu husi interpretasaun lei sira durante mandatu Sr. Dr. Francisco Lu Olo nudár Prezidente RDTL. Konsegue hamosu lamentasaun no reasaun sira husi reitor no dosente sira, inklui grupu estudante balun husi UNTL.

Observasaun Kampaña Sira – La'o Hamutuk observa iha kampaña kandidatu na'in rua ne'ebé mai husi partidu boot rua ho nia aliadu sira, barak liu la ko'alía kona-ba sira nia programa bainhira eleitu sai Prezidente da Repúbliga, maibé sira barak liu konta istória pasadu inklui sei mak iha kontribuisaun barak liu ba rai ida ne'e. Ida-idak hatudu nia arrogânsia, podér katak sira mak merese duni atu ukun rai nee, ataka personalidade ne'ebé tuir lolos la merese.

Maske nune'e iha mudansa balun, kandidatu na'in rua ne'ebé mai husi partidu boot rua ne'e komesa promove diálogu eleitorál iha fatin-fatin kompara ho halo kampaña ne'ebé halibur ema barak iha kampu laran, ne'e hatudu progresu di'ak tanba objetivu husi kandidatu sira atu ko'alía ho eleitor sira, hodi hato'o programa sira no rona difikuldade husi eleitorál sira, la'ós hakilar de'it iha palku leten no eleitor sira rasik la labele intende saida mak sira hato'o ba.

Uza Espasu no Fasilitade Públiku - La'o Hamutuk observa katak kampaña kandidatu ne'ebé mai husi partidu boot sira kontinua fó impaktu ba movimentu públiku sira hanesan distúrbio funzionamentu estrada públiku iha ne'ebé afeta ba servisu públiku sira hanesan transporte públiku, ambulânsia, bombeiru, polísia no seguransa, estudante, profisionál saúde, professores, negosianta, ema sira ne'ebé buka moris hanesan negosianta no sira seluk tan. Ami husu atu bele iha jestaun ne'ebé di'ak liután kona-ba organizasaun kampaña ne'ebé iha impaktu ba movimentasaun públiku nian atu bele asegura katak povu sira kontinua iha asesu ba fasilitade públiku sira hodi bele kontinua hala'o sira nia servisu hanesan bai-bain. Jestaun ida ne'e bele mós kobre ba oinsá partisipante kampaña sira kontinua respeita sinais tránzitu nune'e mós seguransa públiku ba sira nia-an nune'e mós ba ema sira seluk.

La'o Hamutuk apresia ba kandidatu sira ne'ebé la uza “Karreta Estadu” ba iha kampaña sira no enkoraja nafatin atu iha futuru kontinua respeita propriedade públiku sira atu labele uza ba interese pesoál ou partidária nian.

Envolvimentu Labarik sira iha Kampaña - La'o Hamutuk kontinua observa númeru partisipasaun signifikante sira husi labarik (otas ki'ik) sira iha komísiu eleitorál sira tinan ida ne'e nian. Labarik sira iha situasaun ida ne'ebé vulneravel tebes bainhira sira hola parte iha atividade masa sira hanesan ne'e tanba sira la hetan supervizaun ne'ebé másimu. La'o Hamutuk husu atu bainhira kandidatu sira halo mobilizasaun eleitor sira ba tuir komísiu sira labele involve labarik ho idade ki'ik sira atu nune'e la tau sira iha situasaun perigu nia laran.

Informasaun ba Votante sira - La'o Hamutuk lamenta ho servisu STAE ne'ebé la fó sosializasaun ba sistema Sentru Votasaun Paralelu, ami observa iha eleisaun segundu volta falta informasaun ba eleitor sira ne'ebé vota iha sentru paralelu no sira ba fali munisipiu nune'e too ikus sira labele vota iha munisipiu refere tanba sira nia naran rejistru ona iha sistema paralelu.

La'o Hamutuk kontinua enkoraja atu anúnsiu públiku sira ne'e bele halo kle'an liután liu husi fahe informasaun kona-ba lista medida foun sira, atu nune'e povu bele hatene, nune'e bele evita ema la vota tanba la hatene maneira votasaun paralelu nian.

B. Observasaun Durante Loron Votasaun

Tuir observasaun La'o Hamutuk nian iha loron votasaun iha sentru votasaun sira ne'ebé ami nia observadór sira marka prezensa ba, prosesu la'o ho susese tebes. Sentru votasaun sira loke tuir oras ne'ebé determina ona, Brigada no Ofisiál STAE sira hala'o sira nia knaar tuir mandatu ne'ebé iha ona, ofisiál seguransa PNTL sira fó apoiu másimu ba prosesu sira hotu.

Maske nune'e iha nafatin espasu atu bele hadi'ak liu-tan iha futuru. Tuir mai mak kestaun tékniku ki'ik oan balun ne'ebé ami identifika, no ami husu atu STAE no CNE bele tau matan ba hirak ne'e iha tempu oin mai:

Estasaun votasaun sira barak mak uza eskola, no eskola balun laiha espasu salaun votasaun no fatin seguransa ba membru PNTL sira, tuir lei katak distânsia entre salaun votasaun no seguransa sira 25 metru, realidade balu iha de'it distânsia metru 3. Ezemplu iha estasaun ICS Comoro, estasaun votasaun Eskola Privada São Pedro Kampu Baru, estasaun E.P Sagrada Korasaun de Jesus Becora. Ami husu atu STAE halo observasaun ba estasaun sira hodi hare espasu ba seguransa no salaun votasaun sira, nune'e asegura distânsia entre membru PNTL no salaun votasaun sira.

Maioria infrastrutura eskola sira la sensivel ba ema ho defisiénsia nune'e difikulta ema ho defisiénsia fíziku atu ba asesu ba salaun votasaun. Tuir loloo STAE tenke kria kondisaun sira molok hakat ba loron votasaun hodi asegura partisipasaun másimu husi eleitor sira hotu, inklui ho ema difisiénte sira.

Estasaun Paralelu sira ladún iha partisipasaun eleitorál tanba falta informasaun ba métodu paralelu nee rasik. Alende ne'e poling staff sira iha estasaun paralelu INAP nee la hatán observadór sira vota iha ne'ebá ho razaun laiha lista adisionál iha estasaun Paralelu, Maibé tuir loloo Observadór bele vota iha fatin ne'ebé de'it, nee hatudu katak falta informasaun adekuadu ba poling staff sira iha estasaun paralelu nee.

Iha estasaun votasaun Bebora (Gudang MTCI), STAE ladún preparadu nune'e lista naran votante, ne'ebé tuir loloo hahú husi lista naran ho letra "A" to'o "Z" iha ona sentru votasaun maibé la kompletu, iha mak lista naran hahú husi Letra "A" to'o letra "S" de'it, nune'e fiskais sira reklama mak husi parte STAE lori fali lista naran hahú husi letra "T" to'o lista letra "Z" hodi completa, no kuaze liu oras ida resin mak STAE lori fali lista naran hodi completa.

Alende pontu sira balun iha leten, iha fallansu ki'ik sira balun mak, poling staff sira balun ladún iha seriedade iha prosesu kontajen, nune'e fiskais sira husu tenke konta fila-fali, no mós dala ruma poling staff sira fó atensaun ka prioridade ba ema idozu inklui mós Inan sira ne'ebé ho bebé maibé dala ruma mós ladún iha seriedade hodi kontrola, nune'e Inan isin rua balun tenke hein iha liña, maibé tanba loron manas, nune'e deside hodi hein ema vota hotu mak hola parte iha liña hodi ejerse nia direitu – Iha sentru votasaun Suku Bekora.

En jerál ami nota iha mudansa ba servisu ho poling staff husi STAE, ho esperiénsia iha eleisaun primeira volta, nato'on ba sira atu hasa'e kualidade entendimentu iha prosesu votasaun. No ami observa iha segundu volta nee estasaun votasaun sira mamuk sedu kompara ho eleisaun primeira volta.

Rekomendasaun:

- Ba Kandidatu sira iha prosesu eleisaun/kampaña atu:
 - Hato'o programa ba povu iha atividade komísiu sira no la'ós ataka malu ho mensajen sira ne'ebé hamosu tensaun iha públiku. No informasaun sira ne'ebé bazeia ba faktu iha sira nia mensajen kampaña sira hodi nune'e bele promove prosesu eleisaun ida ne'ebé edukativu.
 - Fó tempu no espasu barak liután ba povu hodi husu pergunta durante komísiu no kampaña político sira, inklui fó oportunidade ne'ebé hanesan ba fetu no mane atu halo diskursu sira iha públiku, atu iha reprezentasaun ne'ebé aas liu husi fetu sira iha públiku hodi ko'alia kona-ba asuntu importante sira reprezenta programa importante sira.
 - Labele involve oan ki'ik sira ne'ebé otas ki'ik liu 17 atu ba tuir atividade komísiu sira.
 - Uza espasu públiku sira ba atividade kampaña nian ho konsiénsia di'ak no responsabilidade atu nune'e labele husik hela fo'er iha fatin sira refere, no atividade komísiu sira hala'o ho organizadu atu la fó impaktu ba movimento públiku.
 - Fó treinamentu di'ak liután ba fiskais sira molok loron votasaun nune'e sira bele hala'o sira nia knar ho di'ak iha estasaun de votu sira.
- Ba Mídia:
 - Atu mídia sira hala'o sira nia servisu ho independente no imparsiál iha kobertura kampaña político sira nian, no kontinua fó espasu ne'ebé hanesan ba kandidatu sira hotu atu bele fahe sira nia programa no prioridade política sira ba povu. Alende ne'e bele kontinua promove diskusaun no debate ho programa televizaun atu fahe programa político ne'ebé sei sai oportunidade di'ak ba edukasaun sívika ba sidadaun sira tomak.
- Ba CNE no STAE:
 - Atu CNE no STAE hasa'e liután kapasidade husi ofisiál STAE sira hodi nune'e sira bele hala'o sira nia servisu ho konsisténsia iha asegura prosesu eleisaun sira haktuir regra sira ne'ebé iha ona. Enkoraja atu kontinua dezenvolve sistema kontajen votu liu husi online atu iha kbiit liu tan hodi ajuda minimiza duvida públiku no espekulasaun sira.

- Atu CNE no STAE tau matan liután ba lojistiku ne'ebé inklui fatin, ekipamentu no matéria eleisaun sira iha sentru votasaun sira iha futuru atu bele garante prosesu eleisaun hotu la'o ho seguru no transparente.

Ikus liu, La'o Hamutuk kongratula kandidatu na'in rua, liu-liu ba Dr. Ramos Horta ne'ebé povu hili ona sai Prezidente ba povu tomak. Ami espera katak ho Prezidente Repúblika foun bele lori mudansa foun ba estadu de direitu demokrátiku. Eleisaun segundu volta la'o di'ak liu, tanba poling staff sira iha ona esperiênsia oinsá atu organiza fatin votasaun sira inklui prosesu kontajen. Klaru katak kandidatu ne'ebé manán iha segundu volta sei sai xefe estadu ne'ebé povu maioria hili atu servisu hamutuk ho airin sira seluk hodi asegura programa no polítku sira ne'ebé prioritiza povu Timor oan sira nia moris di'ak ba tinan lima oin mai no ba futuru.

Estasaun Votasaun no Lista Observadór:

Estasaun Votasaun Eskola Ensinu Báziku Públiku nu. 5 Kampu Baru
 Estasaun Votasaun Eskola Privada São Pedro Kampu Baru
 Estasaun Votasaun Eskola Pre Sekundáriu 30 Agostu, Beto
 Estasaun Votasaun Paralelu - INAP Comoro
 Estasaun Votasaun Institutu Ciénsia Saúde - ICS Moris Foun
 Estasaun Votasaun Bebora, Gudang MTCI – Boa Morena, Motael.
 Estasaun Votasaun Paralelu STM, Bekora.
 Estasaun Votasaun Suku Bekora.
 Estasaun Votasaun Sagrada Corasaun de Jesus Bekora.
 Estasaun Votasaun E.P Aidac Bihare suku Camea
 Estasaun Votasaun Ensino Básico Filial 1^º – 2^º Ciclo Hudi Laran
 Estasaun Votasaun Ensino Básico Filial 1^º Ciclo Caicoli, Sacoco 03
 Estasaun Votasaun ES 10 Dezembru Comoro
 Estasaun Votasaun EBF Tuana laran
 Estesaun Votasaun SKB Vilaverde
 Estesaun Votasaun Suku Uma Kaduak, Laclo, Manatuto.

Observadór:

- Marta da Silva
- Celestino Gusmão Pereira
- Eliziaria Febe Gomes
- Jonatan Gonsalves
- Ricarda Fatima Martins
- Francisco Soares
- Martinha Amaral Fernandes

Dili 30 Maiu 2022

Marta da Silva
Koordenadór La'o Hamutuk